

Số: *117*/BC-UBND

Khánh Hòa, ngày *25* tháng *7* năm 2016

BÁO CÁO

Kết quả thực hiện công tác phòng, chống tội phạm, vi phạm pháp luật 6 tháng đầu và phương hướng, nhiệm vụ 6 tháng cuối năm 2016

Thực hiện Công văn số 195/HĐND-BPC ngày 18/7/2016 của Hội đồng nhân dân tỉnh về bổ sung báo cáo, UBND tỉnh báo cáo về công tác phòng, chống tội phạm, vi phạm pháp luật 6 tháng đầu và phương hướng, nhiệm vụ 6 tháng cuối năm 2016 với các nội dung sau:

I. Công tác bảo đảm an ninh, trật tự

1. Trên lĩnh vực bảo đảm an ninh chính trị

- UBND tỉnh luôn thực hiện các chủ trương, Nghị quyết quan trọng về an ninh trật tự (ANTT) như: Nghị quyết số 28-NQ/TW ngày 23/4/2014 của Ban Chấp hành Trung ương Khóa XI về chiến lược bảo vệ Tổ quốc trong tình hình mới, Kết luận số 86-KL/TW của Bộ Chính trị về việc thực hiện Chỉ thị số 05-CT/TW của Bộ Chính trị về “*Tăng cường lãnh đạo công tác bảo đảm an ninh quốc gia trong tình hình mới*”; Chỉ thị số 39-CT/TW, ngày 18/8/2014 của Bộ Chính trị về “*Tăng cường công tác bảo vệ chính trị nội bộ trong tình hình hiện nay*”; Chỉ thị số 46-CT/TW ngày 22/6/2015 của Bộ Chính trị về “*Tăng cường sự lãnh đạo của Đảng đối với công tác bảo đảm an ninh, trật tự trong tình hình mới*”; Chỉ thị 48/CT-BCT về tăng cường sự lãnh đạo của Đảng đối với công tác phòng, chống tội phạm trong tình hình mới; Chỉ thị số 09-CT/TW, ngày 01/12/2011 của Ban Bí thư Trung ương về “*Tăng cường sự lãnh đạo của Đảng đối với phong trào toàn dân bảo vệ ANTO trong tình hình mới*”; Chỉ thị số 18 – CT/TW ngày 04/9/2012 của Ban Bí thư Trung ương Đảng về “*Tăng cường sự lãnh đạo của Đảng đối với công tác đảm bảo trật tự, an toàn giao thông đường bộ, đường sắt, đường thủy nội địa và khắc phục ùn tắc giao thông*”...

- Kết quả nổi bật trên lĩnh vực bảo đảm an ninh chính trị (ANCT) được thể hiện:

+ Mở 02 đợt cao điểm tấn công trấn áp tội phạm, đảm bảo an ninh, TTATXH góp phần bảo vệ Đại hội lần thứ XII của Đảng, Tết Nguyên đán Bính Thân 2016, cuộc bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIV và bầu cử đại biểu Hội đồng nhân dân các cấp nhiệm kỳ 2016 - 2021, theo chỉ đạo của Bộ Công an.

+ Tập trung lực lượng triển khai thực hiện nhiều kế hoạch, phương án bảo đảm an toàn tuyệt đối các đồng chí Lãnh đạo Đảng, Nhà nước, các Đoàn khách quốc tế và các sự kiện chính trị, văn hóa, xã hội diễn ra trên địa bàn tỉnh; bảo vệ an ninh nội bộ, an ninh kinh tế, an ninh thông tin, an ninh xã hội, an ninh tôn

giáo; quản lý tốt “đoàn ra, đoàn vào”; phòng ngừa các cơ quan đặc biệt nước ngoài móc nối lôi kéo, tác động làm chuyển biến tư tưởng.

+ Chủ động nắm tình hình, kịp thời phát hiện, ngăn chặn, đấu tranh với các đối tượng chống đối chính trị, phản động trên địa bàn; vô hiệu hóa những hoạt động lợi dụng tự do, dân chủ để chống lại đường lối chính sách của Đảng, pháp luật của Nhà nước; đấu tranh, ngăn chặn vô hiệu hóa hoạt động tạo dựng ngọn cờ của bọn phản động lưu vong kích động biểu tình, gây rối ANTT, bạo loạn... Bảo vệ tuyệt đối an toàn cuộc bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIV và HĐND các cấp nhiệm kỳ 2016 -2021.

2. Kết quả công tác bảo đảm trật tự, an toàn xã hội

2.1. Tình hình trật tự, an toàn xã hội

a) Tội phạm hình sự

Xảy ra 267 vụ phạm pháp hình sự, chết 05 người, bị thương 36 người, mất tiền và tài sản khác trị giá khoảng 2,67 tỷ đồng; trong đó: Án đặc biệt nghiêm trọng xảy ra 10 vụ (*chiếm 3,75%*), án rất nghiêm trọng xảy ra 27 vụ (*chiếm 10,11%*). So với 6 tháng đầu năm 2015, tội phạm hình sự giảm 5,32%, tội phạm giảm ở 6/8 địa phương (2 địa phương có tội phạm tăng là: Nha Trang tăng 12 vụ, Diên Khánh tăng 22 vụ); trong đó: Án rất nghiêm trọng và đặc biệt nghiêm trọng giảm 27,45%.

Tội phạm hình sự giảm ở 6/8 địa phương; riêng Nha Trang tăng 12 vụ (141/129 vụ), Diên Khánh tăng 22 vụ (37/15 vụ). Tội phạm trộm cắp, cướp giật và cố ý gây thương tích vẫn chiếm đa số (*trộm cắp 145/267 vụ = 54,31%*, *cướp giật 30/267 vụ = 11,24%*, *cố ý gây thương tích 28/267 vụ = 10,49%*). Nhóm tội xâm hại tình dục trẻ em có chiều hướng gia tăng so với cùng kỳ năm 2015 (9/3 vụ).

b) Tội phạm kinh tế, công nghệ cao

Tình hình hoạt động của tội phạm và vi phạm pháp luật trong lĩnh vực kinh tế vẫn diễn ra phức tạp; các vi phạm quy định trong sử dụng hóa đơn, hoạt động buôn bán, vận chuyển hàng cấm, hàng nhập lậu, chứng từ, mua bán lâm sản trái phép... có chiều hướng gia tăng.

Hoạt động của tội phạm sử dụng công nghệ cao nhằm lừa đảo chiếm đoạt tài sản xuất hiện nhiều hơn trước; thủ đoạn của chúng là dùng phần mềm phát tán tin nhắn đến các facebook cá nhân với nội dung thông báo trúng thưởng có giá trị lớn, đồng thời thông qua việc hướng dẫn khai nhập các thông tin cá nhân và yêu cầu chuyển tiền thanh toán hoặc cung cấp mã thẻ card điện thoại... để làm thủ tục nhận thưởng; hack Facebook, sau đó tạo trang web trung gian đề nghị người thân, bạn bè của chủ tài khoản facebook nhập thông tin cá nhân và tài khoản ngân hàng vào để chiếm đoạt tài sản...

c) Tội phạm về ma túy

Tình hình tội phạm ma túy tiếp tục diễn biến rất phức tạp, nhất là ma túy tổng hợp; tập trung ở Nha Trang, Vạn Ninh, Cam Ranh, Ninh Hòa, Diên Khánh, Cam Lâm. Các đối tượng mua ma túy từ thành phố Hồ Chí Minh, Lâm Đồng...

hoặc thông qua dịch vụ vận chuyển hàng hóa của các hãng xe khách tuyến đường Sài Gòn - Nha Trang để đưa ma túy về Khánh Hòa tiêu thụ.

d) Vi phạm pháp luật về bảo vệ môi trường

Các vi phạm về môi trường tập trung chủ yếu ở các lĩnh vực xử lý chất thải, nước thải, chất thải nguy hại gây ô nhiễm môi trường; vệ sinh an toàn thực phẩm; bảo tồn đa dạng sinh học; khai thác tài nguyên khoáng sản trái phép (*nhất là cát tuyến sông Cái, sông Tắc*).

Hoạt động sản xuất, kinh doanh thực phẩm nhỏ lẻ, quy mô hộ gia đình nên việc kiểm soát an toàn vệ sinh thực phẩm gặp nhiều khó khăn; các cơ sở thu mua hải sản, kinh doanh ăn uống, các trại chăn nuôi, hộ chăn nuôi cá thể chủ yếu tập trung ở khu vực dân cư, chưa có biện pháp xử lý chất thải gây ảnh hưởng đến môi trường sống của người dân xung quanh.

e) Tệ nạn xã hội cờ bạc, mại dâm

Tệ nạn cờ bạc dưới các hình thức xóc đĩa, cá độ bóng đá, lô đề... vẫn tiếp diễn phức tạp và hoạt động ngày càng tinh vi.

Hoạt động mại dâm tuy chưa hình thành các tổ chức, đường dây, tụ điểm lớn, phức tạp, công khai nhưng vẫn tiềm ẩn nhiều yếu tố phức tạp. Số đối tượng hoạt động mại dâm dưới dạng nhân viên hành nghề massage, karaoke, cắt tóc thanh nữ, núp bóng kinh doanh lưu trú...

f) Tình hình tai nạn giao thông

Xảy ra 83 vụ, chết 73 người, bị thương 41 người. *So với cùng kỳ năm 2015, giảm cả 03 tiêu chí: giảm 26 vụ (83/109), giảm 14 người chết (73/87), giảm 24 người bị thương (41/65)*. Cụ thể như sau:

- **TNGT đường bộ:** xảy ra 81 vụ, làm chết 71 người, bị thương 41 người trong đó:

+ **Va chạm giao thông đường bộ:** xảy ra 19 vụ, bị thương 27 người.

+ **Tai nạn giao thông từ út nghiêm trọng trở lên:** xảy ra 62 vụ, chết 71 người, bị thương 14 người.

+ **TNGT đường bộ đặc biệt nghiêm trọng:** không xảy ra như cùng kỳ năm 2015.

- **TNGT đường sắt:** xảy ra 02 vụ, làm chết 02 người (*Cam Ranh, Vạn Ninh mỗi nơi 01 vụ*).

- **TNGT đường thủy:** không xảy ra như cùng kỳ năm 2015.

2.2. Công tác phòng, chống tội phạm:

- Điều tra, làm rõ 232/267 vụ phạm pháp hình sự (*đạt tỷ lệ 86,89% – so với cùng kỳ năm 2015, tăng 5,68%*); trong đó án đặc biệt nghiêm trọng điều tra, làm rõ 10/10 vụ (*đạt 100%*); thu hồi tiền và tài sản trị giá khoảng 1,12 tỷ đồng. Đã bắt và vận động đầu thú 395 đối tượng; trong đó: bắt quả tang 117, bắt khẩn cấp 75, bắt tạm giam 141, bắt 42 và vận động 20 đối tượng truy nã.

Phát hiện, đấu tranh, triệt phá 15 băng, nhóm - 86 đối tượng hoạt động phạm tội có tổ chức với tính chất đơn giản (*giết người 02 nhóm - 07 đối tượng, cố ý gây thương tích 05 nhóm - 24 đối tượng, chống người thi hành công vụ 01 nhóm - 03 đối tượng, đánh bạc 05 nhóm - 29 đối tượng, lừa đảo chiếm đoạt tài sản 01 nhóm - 03 đối tượng, vô ý làm chết người 01 nhóm - 16 đối tượng*). Kết quả xử lý: Khởi tố 13 đối tượng, xử phạt hành chính 25 đối tượng.

- *Về tội phạm ma túy*: Bắt, khởi tố 57 vụ - 82 đối tượng phạm tội mua bán, tàng trữ trái phép chất ma túy (*so với 6 tháng đầu năm 2015 tăng 14 vụ - 21 đối tượng*). Thu giữ: 254,7602 gam ma túy tổng hợp; 85,2355 gam heroin; 151,7877 gam cần sa; 31 xe máy, 48 ĐTDĐ; 144,22 triệu đồng. Xử phạt vi phạm hành chính 58 đối tượng tàng trữ, sử dụng trái phép chất ma túy với số tiền 57,625 triệu đồng.

- *Tội phạm kinh tế*: Kiểm tra phát hiện 45 trường hợp vận chuyển, buôn bán hàng nhập lậu, hàng cấm, kinh doanh trái phép, gian lận thương mại; thu giữ hàng hóa có tổng trị giá khoảng: 3,032 tỷ đồng; khởi tố 02 vụ - 02 đối tượng; xử phạt hành chính 22 trường hợp với số tiền 43,1 triệu đồng.

Phối hợp các lực lượng Quản lý thị trường, Hải quan, Kiểm lâm, các Đoàn kiểm tra liên ngành phát hiện xử lý 33 vụ mua bán hàng hóa nhập lậu, kinh doanh trái phép, khai thác lâm sản, khoáng sản trái phép, vi phạm vệ sinh an toàn thực phẩm; xử phạt các trường hợp vi phạm với số tiền 80,074 triệu đồng; tịch thu: 23,374m² gỗ, 76 cây gỗ tròn, 199 bao thuốc lá điều ngoại nhập lậu các loại, 147 cây súng, kiếm nhựa, 156 viên pháo nổ, 93 bao đạn nhựa...

- *Vi phạm pháp luật về môi trường*: Trực tiếp phát hiện 76 trường hợp khai thác khoáng sản trái phép, xả chất thải vượt ngưỡng cho phép, vi phạm quy định vệ sinh an toàn thực phẩm...; xử phạt 46 trường hợp vi phạm hành chính với số tiền 391,45 triệu đồng; nhắc nhở 15 trường hợp; chuyển cơ quan chức năng xử phạt 04 vụ với số tiền 100 triệu đồng; đang cùng cố hồ sơ để xử lý các trường hợp còn lại. Phát hiện 01 vụ nuôi nhốt động vật hoang dã quý hiếm trái phép, vận động giao nộp 01 cá thể chim công thả về khu bảo tồn thiên nhiên Hòn Bà.

- *Tệ nạn cờ bạc, mại dâm*: Phát hiện, triệt phá 50 vụ - 178 đối tượng hoạt động cờ bạc. Khởi tố 05 vụ - 13 đối tượng; xử lý hành chính 148 đối tượng với số tiền 280 triệu đồng; đang cùng cố hồ sơ xử lý 17 đối tượng. Thu giữ: 01 laptop, 06 ti vi, 05 đầu thu, 14 xe máy; 65 triệu đồng và nhiều tang vật khác phục vụ việc đánh bạc.

Phát hiện 04 vụ - 18 đối tượng hoạt động mại dâm. Khởi tố 04 vụ - 04 đối tượng "chứa mại dâm"; xử phạt hành chính 12 đối tượng với số tiền 4,9 triệu đồng về hành vi mua, bán dâm; đang cùng cố hồ sơ xử lý 02 đối tượng.

- Cơ quan Cảnh sát điều tra các cấp đã thụ lý 840 vụ - 1.056 bị can, trong đó: án khởi tố mới 454 vụ - 580 bị can; phục hồi điều tra 22 vụ - 36 bị can; điều tra bổ sung 44 vụ - 67 bị can; điều tra lại 02 vụ - 03 bị can. Đã kết thúc điều tra 578 vụ - 732 bị can, trong đó: kết luận điều tra chuyển VKS đề nghị truy tố 473 vụ - 692 bị can; tạm đình chỉ điều tra 93 vụ - 25 bị can; (*lý do: hết thời hạn điều*

tra chưa xác định được bị can, không biết rõ bị can ở đâu, chưa có kết quả giám định); đình chỉ điều tra 12 vụ - 15 bị can (lý do: bị hại rút đơn yêu cầu khởi tố; bị can bị tâm thần; bị can chết).

- Kết quả giải quyết tố giác, tin báo tội phạm và kiến nghị khởi tố:

+ Tổng số phải giải quyết: 820 (649 tố giác, 161 tin báo tội phạm, 10 kiến nghị khởi tố).

+ Đã giải quyết: 563 (đạt tỷ lệ 68,66%; trong đó: 441 tố giác, 120 tin báo tội phạm, 2 kiến nghị khởi tố).

Kết quả giải quyết: Ra quyết định khởi tố vụ án hình sự: 279 vụ; Ra quyết định không khởi tố vụ án hình sự: 173 vụ; Chưa có căn cứ xử lý, đã thông báo cho Viện kiểm sát và tạm dừng, lưu hồ sơ: 111 tin.

2.3. Công tác QLHC về TTATXH

- Tiếp nhận và giải quyết 20.031 trường hợp đăng ký cư trú. Giải quyết, đăng ký cho 271 người Việt Nam định cư ở nước ngoài về thăm thân nhân tạm trú trong hộ dân; 467.607 lượt khách trong nước, 669.808 lượt khách nước ngoài, 6.916 lượt người Việt Nam định cư ở nước ngoài lưu trú trong các cơ sở kinh doanh lưu trú. Xử phạt hành chính 321 trường hợp vi phạm các quy định về cư trú với số tiền 60,2 triệu đồng.

- Cấp 45.002 CMND cho cán bộ và nhân dân sử dụng. Qua công tác cấp phát giấy CMND đã phát hiện 26 trường hợp nghi tráo người làm CMND; xử phạt hành chính 03 trường hợp với số tiền 07 triệu đồng, 06 trường hợp hết thời hiệu xử lý, các trường hợp còn lại đang xác minh giải quyết.

- Tiếp nhận, giải quyết cấp giấy và xác nhận điều kiện về ANTT cho 94 cơ sở kinh doanh ngành nghề có điều kiện về ANTT; kiểm tra 709 lượt cơ sở kinh doanh có điều kiện về ANTT, phát hiện và xử phạt hành chính 91 trường hợp vi phạm với số tiền 160,6 triệu đồng. Quản lý 2.024 cơ sở kinh doanh có điều kiện về ANTT với 18.075 người làm nghề.

- Vận động giao nộp, thu gom 69 quả bom, mìn, đầu đạn các loại, 02 súng quân dụng, 01 súng thể thao, 33 súng tự chế và nhiều công cụ hỗ trợ, vũ khí thô sơ khác. Tổ chức kiểm tra, chấn chỉnh những hạn chế trong quản lý VLN đối với 19 lượt cơ sở kinh doanh, sử dụng VLNCN.

- Công tác tuần tra kiểm soát, xử lý vi phạm về TTATGT: Lực lượng CSGT tập trung lực lượng, tăng cường tổ chức tuần tra kiểm soát 24/24h trên các tuyến, địa bàn trọng điểm; đã phát hiện 20.355 trường hợp vi phạm TTATGT (trong đó vi phạm trên lĩnh vực TTATGT đường thủy 143 trường hợp); xử phạt 19.571 trường hợp vi phạm với số tiền 20,904 tỷ đồng; tạm giữ 912 phương tiện các loại; tước GPLX 826 trường hợp.

Nhìn chung, 6 tháng đầu năm 2016, tình hình an ninh trật tự được bảo đảm, không để xảy ra bất ngờ, bị động; bảo vệ an toàn các hoạt động mừng Đảng, mừng xuân, lễ 30/4 và 1/5, đại hội đại biểu toàn quốc lần thứ XII của Đảng, bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIV và Hội đồng nhân dân các cấp nhiệm kỳ 2016 - 2021, các đoàn khách của Đảng, Nhà nước đến tỉnh. Tội phạm hình sự

tiếp tục được kiềm chế và giảm 5,32%, nhất là các loại tội phạm: cướp tài sản giảm 06 vụ = 50% (6/12 vụ), cướp giật giảm 07 vụ = 18,92% (30/37 vụ), trộm cắp giảm 12 vụ = 7,64% (145/157 vụ). TNGT giảm cả ba tiêu chí so với cùng kỳ năm ngoái; không để xảy ra TNGT đường bộ đặc biệt nghiêm trọng, ùn tắc giao thông và đua xe trái phép. Các tỷ lệ xử lý tố giác, tin báo về tội phạm và kiến nghị khởi tố; điều tra, khám phá tội phạm hình sự đều vượt các chỉ tiêu quy định tại Nghị quyết số 37/2012/QH13 ngày 23/01/2013 của Quốc hội khóa XIII. Tỷ lệ giải quyết tố giác, tin báo về tội phạm và kiến nghị khởi tố tăng (68,66%/55,05%).

Tuy nhiên, vẫn còn một số tội phạm tăng như: Cố ý gây thương tích (28/24 vụ), lừa đảo chiếm đoạt tài sản (15/8 vụ),... tội phạm trộm cắp và cướp giật vẫn chiếm tỷ lệ lớn. Tội phạm liên quan đến nước ngoài đang có chiều hướng gia tăng.

II. MỘT SỐ CÔNG TÁC TRỌNG TÂM 6 THÁNG CUỐI NĂM 2016

1. Trên lĩnh vực an ninh

- Tiếp tục tham mưu cho Cấp uỷ, Chính quyền và phối hợp với các ngành, đoàn thể triển khai các chủ trương lớn của Đảng, Nhà nước về đảm bảo ANTT. Thực hiện có hiệu quả các Quy chế phối hợp giữa Công an với Quân đội và các cơ quan, tổ chức chính trị xã hội. Tham mưu tập trung giải quyết các vụ tranh chấp khiếu kiện phức tạp, kéo dài, không để hình thành điểm nóng, không để kẻ địch lợi dụng kích động gây rối ANTT; ngăn chặn hoạt động lợi dụng dân chủ, nhân quyền để hình thành xã hội dân sự, hội nhóm trái phép, tổ chức chính trị đối lập để chống phá Đảng, Nhà nước.

- Chủ động công tác nắm và dự báo tình hình; xây dựng kế hoạch tổ chức phòng ngừa, đấu tranh, ngăn chặn, vô hiệu hóa hoạt động các đối tượng chống đối chính trị; hoạt động khủng bố, phá hoại... không để chúng liên kết trong ngoài, hoạt động chống phá Đảng, Nhà nước, kích động gây rối, biểu tình tiến tới bạo loạn, lật đổ. Làm tốt công tác bảo vệ an ninh kinh tế, an ninh văn hóa tư tưởng, an ninh dân tộc, tôn giáo, an ninh xã hội, an ninh thông tin truyền thông, an ninh du lịch; đấu tranh phản bác các quan điểm sai trái, thù địch chống Đảng, Nhà nước.

2. Đẩy mạnh công tác đấu tranh phòng, chống tội phạm, đảm bảo trật tự, an toàn xã hội

- Tiếp tục thực hiện Chỉ thị số 48-CT/TW ngày 22/10/2010 của Bộ Chính trị về “Tăng cường sự lãnh đạo của đảng đối với công tác phòng, chống tội phạm trong tình hình mới”; Nghị quyết số 49-NQ/TW của Bộ Chính trị về Chiến lược cải cách tư pháp đến năm 2020. Triển khai thực hiện nghiêm các quy định tại Thông tư liên ngành số 06 ngày 02/08/2013 của Bộ Công an, Bộ Quốc phòng, Bộ Tài chính, Bộ Nông nghiệp và phát triển nông thôn, Viện kiểm sát nhân dân tối cao hướng dẫn thi hành quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự về tiếp nhận, giải quyết tố giác, tin báo về tội phạm và kiến nghị khởi tố. Triển khai thực hiện nghiêm túc Luật Thi hành án hình sự; thực hiện tốt công tác Hỗ trợ tư pháp và công tác xét giảm án phạt tù, đặc xá theo quy định.

- Triển khai thi hành các Bộ luật, Luật vừa được Quốc hội khóa XIII thông qua và các Nghị định của Chính phủ hướng dẫn thi hành, như: Bộ luật hình sự năm 2015, Luật Thi hành tạm giữ, tạm giam năm 2015, Luật Căn cước công dân năm 2014,...

- Mở các đợt cao điểm tấn công trấn áp tội phạm trong những tháng cuối năm, nhất là trong dịp tết Dương lịch 2017 và tết Nguyên đán Đinh Dậu năm 2017.

3. Nâng cao hiệu lực, hiệu quả công tác quản lý nhà nước về ANTT

- Triển khai đồng bộ các giải pháp thực hiện có hiệu quả Chỉ thị số 18/CT của Ban Bí thư, Nghị quyết 88/CP của Chính phủ về bảo đảm TTATGT. Tiếp tục triển khai có hiệu quả các đợt cao điểm tuần tra kiểm soát, xử lý vi phạm về TTATGT, duy trì kết quả kiểm chế, làm giảm TNGT trên cả 3 tiêu chí.

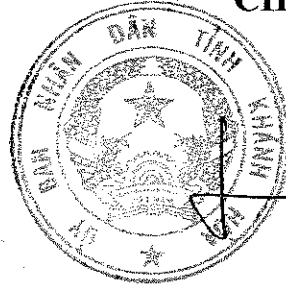
- Tăng cường công tác quản lý xuất nhập cảnh, quản lý người nước ngoài, quản lý cư trú. Thực hiện nghiêm túc Pháp lệnh quản lý, sử dụng vũ khí, vật liệu nổ, công cụ hỗ trợ. Tăng cường quản lý ngành nghề kinh doanh có điều kiện về an ninh trật tự.

Ủy ban nhân dân tỉnh kính báo cáo Hội đồng nhân dân tỉnh.

Nơi nhận:

- TT HĐND tỉnh;
- Đại biểu HĐND tỉnh;
- Đại biểu dự họp HĐND tỉnh;
- LD VP.UBND tỉnh;
- Phòng TH;
- Lưu VT + TN, LT.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
CHỦ TỊCH**



Lê Đức Vinh